

NOTIFICACIÓN DE FOROS PÚBLICOS (Audiencia de Participación Pública)
SAN GABRIEL VALLEY WATER COMPANY
SOLICITUD DE AUMENTO DE TARIFAS DE AGUA
DIVISIÓN DEL CONDADO DE LOS ÁNGELES (LOS ANGELES COUNTY DIVISION)
SOLICITUD 25-01-001

¿Cómo puedo participar?

A San Gabriel Valley Water Company (SGVWC) y a la Comisión de Servicios Públicos de California (CPUC) desean conocer su opinión. Se le invita a participar en un Foro Público, también llamado Audiencia de Participación Pública (PPH), sobre la Solicitud 25-01-001 de SGVWC.

Estos Foros Públicos forman parte de un procedimiento formal que se documentará y se incluirá en el registro formal para que la CPUC pueda tomar una decisión sobre la solicitud de SGVWC. Usted puede hacer comentarios y plantear inquietudes al Juez de Derecho Administrativo de la CPUC que supervisa esta solicitud.

También puede presentar comentarios públicos por escrito en cualquier momento del procedimiento en apps.cpuc.ca.gov/c/A2501001.

¿Dónde y cuándo se realizarán estos foros públicos?

Martes 8 de julio de 2025, a las 2 p.m. y a las 6 p.m.

Se puede acceder a estos PPH remotos de la siguiente manera:

<p>Para escuchar y/o comentar públicamente: 1-800-857-1917 Acceso Público: 1673482# Pulse *1 para avisar a la operadora de que desea hablar.</p>	<p>Para ver en línea: www.adminmonitor.com/ca/cpuc/</p>
--	---

Las actualizaciones y más información están disponibles en: www.cpuc.ca.gov/pph.

Para participar y hacer comentarios públicos, marque el número de teléfono gratuito y el código de acceso indicados anteriormente. Cuando llegue el momento de los comentarios públicos, el Juez de Derecho Administrativo lo anunciará a través de la línea telefónica para quienes deseen hablar. Los participantes que deseen hablar deberán pulsar *1 (asterisco uno) para avisar a la operadora, que pondrá a los oradores en fila de uno en uno y anunciará el nombre de cada orador en el tiempo asignado.

Los taquígrafos judiciales de la CPUC transcribirán/grabarán las declaraciones realizadas durante las audiencias y publicarán las transcripciones en el sitio web de la CPUC en la Tarjeta de Expediente (Docket Card) de este procedimiento, a la que se puede acceder en apps.cpuc.ca.gov/p/A2501001.

Note: Si necesita un intérprete de idiomas, póngase en contacto con la Oficina del Asesor Público de la CPUC utilizando la información de contacto que figura al final de este aviso al menos cinco días hábiles antes del Foro Público.

¿Por qué recibo este aviso?

El 2 de enero de 2025, SGVWC presentó la Solicitud 25-01-001 del Caso General de Tarifas (GRC) ante la CPUC. La solicitud pide aumentos de tarifas para las divisiones de SGVWC del Condado de Los Ángeles y Fontana Water Company, para los años fiscales (julio-junio) 2026-2027, 2027-2028 y 2028-2029. Si la

CPUC aprueba esta solicitud, SGVWC recuperará los costos previstos en las tarifas durante un periodo de tres años a partir del 1 de julio de 2026. Esto aumentará su factura.

¿Por qué solicita SGVWC esta subida de tarifas?

La CPUC exige a SGVWC que presente una solicitud de GRC cada tres años. El objetivo de esta GRC es que SGVWC recupere sus costos previstos desde julio de 2026 hasta junio de 2029. SGVWC proyecta que necesitará aumentar las tarifas durante este período como resultado de la necesidad de reemplazar y mejorar la infraestructura anticuada y para recuperar los aumentos en la mano de obra de los empleados, los beneficios y otros gastos como resultado de la inflación salarial y el aumento de los costes operativos.

¿Cómo podría afectar esto a mi factura del agua?

Si la CPUC aprueba la solicitud de tarifas de SGVWC, el cliente residencial medio de la división del Condado de Los Ángeles con un medidor de 5/8 de pulgada que utilice 10 Ccf (1 Ccf = 748 galones) al mes experimentaría un aumento de \$11.93 o 15.4%, de \$77.50 a \$89.43 en julio de 2026. En julio de 2027, el cliente residencial medio de la división del condado de Los Ángeles vería incrementada su factura mensual en \$3.68 o un 4.1%, pasando de \$89.43 a \$93.11. En julio de 2028, el cliente residencial medio de la división del Condado de Los Ángeles experimentaría un aumento mensual de \$3.96 o un 4.2%, pasando de \$93.11 a \$97.07.

Para los clientes residenciales que reúnan los requisitos y estén inscritos en el programa de asistencia tarifaria para clientes de bajos ingresos de la SGVWC, conocido como CAP, el cliente promedio con un contador de 5/8 de pulgada que consuma 10 Ccf al mes vería un aumento de \$9.90 o 15.4%, de \$64.12 a \$74.02 en julio de 2026. En julio de 2027, el cliente promedio experimentaría un aumento mensual de \$3.68 o 5.0%, de \$74.02 a \$77.70. En julio de 2028, la factura mensual del cliente promedio aumentaría \$3.96 o 5.1%, de \$77.70 a \$81.66.

Los clientes pueden reducir o incluso eliminar el impacto de estos aumentos conservando el agua.

A continuación se muestran los aumentos de ingresos propuestos para la división del Condado de Los Ángeles por clase de cliente:

Propuesta de Aumento de los Ingresos del Agua (En Miles de Dólares)

Clase de Cliente	2026-2027		2027-2028		2028-2029	
	\$	%	\$	%	\$	%
Residencial	\$8,634.5	15.4%	\$2,772.6	4.3%	\$2,983.1	4.4%
Comercial	\$3,068.4	14.3%	\$1,054.9	4.3%	\$1,128.0	4.4%
Industrial	\$475.0	12.5%	\$182.8	4.4%	\$191.5	4.5%
Autoridad Pública	\$868.1	13.6%	\$313.7	4.3%	\$336.7	4.5%
Construcción	\$27.1	16.9%	\$7.9	4.2%	\$8.5	4.3%
Agua Reciclada	\$245.3	8.7%	\$93.5	3.0%	\$100.4	3.2%
Bomberos Privados	\$440.1	19.9%	\$110.4	4.1%	\$119.8	4.2%
Total	\$13,758.5	13.2%	\$4,535.7	3.8%	\$4,867.9	4.0%

¿Cómo funciona el resto del proceso?

Esta solicitud ha sido asignada a un Juez de Derecho Administrativo de la CPUC que estudiará las propuestas y pruebas presentadas durante el proceso de audiencia formal. El Juez de Derecho Administrativo emitirá una propuesta de decisión que puede adoptar la solicitud de SGVWC, modificarla o denegarla. Cualquier Comisionado de la CPUC puede patrocinar una decisión alternativa con un resultado diferente. La decisión propuesta y cualquier decisión alternativa serán debatidas y votadas por los Comisionados de la CPUC en una Reunión Pública de Votación de la CPUC.

Las partes en el procedimiento pueden revisar la solicitud de SGVWC, incluida la Oficina de Defensores Públicos, que es un defensor del consumidor independiente dentro de la CPUC que representa a los clientes para obtener la tarifa más baja posible por el servicio consistente con niveles de servicio fiables y seguros. Para más información, llame al **1-415-703-1584**, envíe un correo electrónico a PublicAdvocatesOffice@cpuc.ca.gov o visite PublicAdvocates.cpuc.ca.gov.

Por favor visite apps.cpuc.ca.gov/c/A2501001 para enviar un comentario sobre este procedimiento en la Tarjeta de Expediente de la CPUC. Aquí también puede ver documentos y otros comentarios públicos relacionados con este procedimiento.

Si tiene preguntas sobre los procesos de la CPUC, puede ponerse en contacto con la Oficina del Asesor Público de la CPUC en:

Telefono: **1-866-849-8390** (sin costo) o **1-415-703-2074**
Email: Public.Advisor@cpuc.ca.gov
Correo: CPUC Public Advisor's Office
505 Van Ness Avenue
San Francisco, CA 94102

Por favor, haga referencia a la **Solicitud 25-01-001** en cualquier comunicación que tenga con la CPUC en relación con este asunto.

¿Dónde puedo obtener más información?

Contacte a SGVWC

Telefono: **1-800-583-1773** (sin costo) or **1-626-448-6183**
Email: waterrates@sgwater.com
Correo: San Gabriel Valley Water Company
11142 Garvey Avenue
El Monte, CA 91733